

# تأكيه علفظني

## Championship 2010

### Giordania Jordan



text by: Irina Stigler | photos by: Reindert Jansen

**A**nche quest'anno tra il 7 il 10 ottobre, nelle splendide scuderie The Royal Stables della HRH Princess Alia Bint Al Hussein Al Saleh, si è tenuto il Title Show – Middle East Championship, un concorso Internazionale di primaria importanza, organizzato della Royal Jordanian Equestrian Federation.

Le tre giornate di show sono state un susseguirsi di categorie con ben 120 soggetti in gara. Purtroppo, mancavano molti cavalli a causa dell'adenite equina.

Il Middle East Championship è iniziato ufficialmente giovedì 7 ottobre con l'esibizione di alcuni cavalieri arabi che a tempo di musica hanno dimostrato al pubblico grazia straordinaria e grande agilità.

La giuria Internazionale era formata dalla Sig.ra Irina Stigler (Russia), dalla Sig.ra Silvie Eberhard (Germania), dalla Sig.ra. Janet Court (Inghilterra), dal Sig. Koenraad

**T**his year the Middle East Championship – Title Show – took place as always in the beautiful Royal Stables owned by HRH Princess Alia Bint Al Hussein Al Saleh from 7th to 10th October. The event was an International Show of primary importance and was organized with the supervision of the Royal Jordanian Equestrian Federation.

There were 120 horses competing in different categories during the three days of the show, but unfortunately many could not participate because of the equine adenitis problem.

The Middle East Championship officially started on Thursday 7th October with an exhibition of Arabian riders who showed the public their incredible agility and grace while moving to the rhythm of music.

The team of International Judges was formed by Mrs. Irina Stigler (Russia), Mrs. Silvie Eberhard (Germany), Mrs. Janet Court (UK), Mr. Koenraad Detailleur (Belgium), Mrs.



Detailleur (Belgio), dalla Sig.ra Christina Wale (Svezia). La commissione disciplinare, invece, era formata dall'esperta ed instancabile Sig.ra Jackie Vandyke (Spagna). Il Ring Master era il Dott. Helmut Feigl.

Il fotografo di gara era il Sig. Reindert Jansen.

Il metodo di giudizio utilizzato era quello del punteggio da 1 a 20 con mezzi punti.

Durante il primo giorno del campionato si sono svolte le categorie delle puledre e quelle dei puledri.

La prima categoria, con 6 partecipanti, è stata quella delle puledre di un anno, tutte grigie. La vincitrice della classe è stata Di Calabria NK (da FSF Jesse James x Vanessa), di proprietà del Sig. Nofal Kahook NK dalla Giordania. La seconda classificata è stata Abeer Al Mohamedia (da Farres x FA Precios Memory), di proprietà dell' Al Mohamedia Stud in Arabia Saudita, mentre la terza classificata è stata MS Love Song (da Eden C x Sonora Sunset WF), dell'emergente allevamento del Sig. Jamal Kahook - Al Jamal Arabians.

La seconda categoria, molto più numerosa, è stata quella delle puledre di 2 anni con 11 partecipanti. La vincitrice, con ben 91.1 punti, è stata Almas (da Monarcos DD x Jawaahir), di proprietà di HRH Prince Hussein Mirza, seguita, con 90.5 punti, da Mystica Cleopatra, figlia del

*Christina Wale (Sweden). The Disciplinary Committee was represented by the expert and tireless Mrs. Jackie Vandyke (Spain) while Dr. Helmut Feigl was the Ring Master. The photographer of the event was Mr. Reindert Jansen.*

*On the first day of the venue the fillies and colts categories were shown and were judged with the 1 to 20 with half points evaluation system.*

*The first category - with six entries- was for the yearling fillies. They were all grey. The winner of this category was Di Calabria NK (FSF Jesse James x Vanessa) owned by Mr. Nofal Kahook NK from Jordan. Abeer Al Mohamedia (Farres x FA Precios Memory) owned by Al Mohamedia Stud from Saudi Arabia took second place. Third place was taken by MS Love Song (Eden C x Sonora Sunset WF) from the emerging Stud Al Jamal Arabians owned by Mr. Jamal Kahook.*

*The second category - with 11 entries- was for the 2 year old fillies. The winner, with 91.1 points, was Almas (Monarcos DD x Jawaahir) owned by HRH Prince Hussein Mirza, followed by Mystica Cleopatra (out of the famous stallion Laheeb) owned by Al Mohamedia Stud KSA - with 90.5 points. The chestnut filly Magnum Dynasty (Magnum Psyche x Eh Justa Chall), owned by Jamal Kahook - Al Jamal Arabians Jordan, came third.*

*The third category - with 5 entries - was for the three year old fillies. Sonora Star BPA (Star Ghazal x Pysmpley Red VF),*



popolare stallone Laheeb e di proprietà dell' Al Mohamedia Stud KSA. La puledra saura Magnum Dynasty (da Magnum Psyche x Eh Justa Chall), di proprietà di Jamal Kahook - Al Jamal Arabians (Giordania), si è classificata terza.

La terza categoria quella delle puledre di tre anni, con 5 partecipanti, è stata assegnata, con 91.3 punti, a Sonora Star BPA (da Star Ghazal x Psymply Red VF) dell' Al Jamal Arabians, seguita da Salma Al Mohamedia (da Farres), di proprietà dell' Al Mohamedia Stud in Arabia Saudita. La terza posizione è andata a Sabhah (da Hilayyil Ramadan x Safaa) di The Royal Stables.

Si sono poi svolte le categorie dei puledri.

La prima categoria è stata quella dei puledri di un anno, con 7 partecipanti. Il primo classificato, che ha vinto la categoria con 90.5 punti, è stato Matrix NK, allevato e di proprietà del Sig. Nofal Kahook NK dalla Giordania. Il secondo classificato, sempre con 90.5 punti, ma perdendo in tipicità, è stato Asheq MD (da Taj Tai x Yasmin), dell'allevamento Giordano del Sig. Mohammed Al D'Aja.

La categoria di due anni è stata vinta, con 90.4 punti, da Andreo (Besson Carol x MFA Annie's Song), un puledro molto tipico e di proprietà dell'Al Mohamedia Stud. Con 89.9 punti, si è classificato secondo il puledro baio Mastro Al Jamal (da Selket Marque x Vivacios), dell' Al Jamal

*owned by Al Jamal Arabians won with 91.3 points followed by Salma Al Mohamedia (out of Farres), owned by the Al Mohamedia Stud of Saudi Arabia. Sabhah (Hilayyil Ramadan x Safaa), owned by The Royal Stables, was third.*

*The yearling colts category followed with 7 entries. The winner of this category, with 90.5 points, was Matrix NK, bred and owned by Mr. Nofal Kahook NK from Jordan. Asheq MD (Taj Tai x Yasmin), owned by Mr. Mohammed Al D'Aja from Jordan took second place also with 90.5 points but with less points for type.*

*The two year old colts was won - with 90.4 points - by Andreo (Besson Carol x MFA Annie's Song), owned by Al Mohamedia Stud. The bay colt Al Jamal ( Selket Marque x Vivacios), owned by Al Jamal Arabians, came second with 89.9 points. Neeshan (Massimo Ibn Mirokan x Crown Nadira) bred in Germany by Sax Arabians and owned by Amman Stables in Jordan was third followed by Annas (out of WH Justice) in fourth place.*

*There were six entries in the three year old colts category which was won - with 90.8 points - by the grey colt Shannan El Madan (Shael Dream Desert x Perla K) bred in Brazil and owned by Al Mohamedia Stud - KSA. Second place was taken by the bay colt MS Maverick (out of the famous stallion Marwan Al Shaqab x Sonora Sanset WF), owned by Mr. Nofal Kahook NK, with 90.2 points. Al Sa'Eedi (by Kyro Ka) came third, followed by Saheel Al Khair and by Saïad Al Khair da Kyro Ka in fifth place.*



**Junior Female Gold Champion: ALMASA**

Arabians. Il Terzo classificato è stato Neeshan (da Massimo Ibn Mirokan x Crown Nadira), allevato in Germania da Sax Arabians e di proprietà dell'Amman Stables di Giordania. Annas (by WH Justice), si è aggiudicato il quarto posto.

Sei i partecipanti della categoria puledri di 3 anni. Ha vinto la categoria, con 90.8 punti, "il grigio" Shannan El Madan (da Shael Dream Desert x Perla K), allevato in Brasile e di proprietà dell' Al Mohamedia Stud – KSA. Il secondo classificato, con 90.2 punti, è stato MS Maverick un puledro baio, figlio del famoso stallone Marwan Al Shaqab x Sonora Sanset WF, di proprietà del Sig. Nofal Kahook NK. La terza posizione è stata assegnata ad Al Sa'Eedi (da Kyro Ka), seguito da Saheel Al Khair, mentre il 5° posto se l'è aggiudicato Saïad Al Khair (da Kyro Ka).

Il secondo giorno del Campionato del Medio Oriente ha avuto inizio con una parata di cammelli a redini lunghe. Movimenti e musica erano perfettamente sincronizzati. La straordinaria esibizione è stata ammirata da tutto il pubblico presente.

Subito dopo si sono svolte le categorie delle fattrici (portatrici del patrimonio genetico dei paesi arabi) e le categorie degli stalloni. La giornata si è conclusa con la Liberty Class.

La prima classe è stata quella delle fattrici di 4 anni, con 5

*The second day of the Middle East Championship was introduced by a parade of camels with long reins. The music and movements were perfectly synchronized. This extraordinary exhibition was really appreciated by the audience. The mares categories (carriers of the Arab Countries horse genetic), opened the day's work, followed by the Stallions categories and the Liberty Class.*

*The first category was for the 4 and 5 year old mares. First place went to Mariana BPA (Odyssey Sc x Psyches Fantasy), owned by Mr. Nofal Kahook NK from Jordan. Second place went to Katherina BPA (Meridien x Khayla), also owned by Mr. Nofal Kahook NK from Jordan, followed by Rah Fantasy (Radere x Magnums Caress Ia)*

*The next category – with 11 entries - was for the 5 and 6 year old mares. The winner was the beautiful gray mare TS Madeleine (Ansata Sinan x Thee Sharaqa), that – with an incredibly high score of 91.9 points – left behind Kjjara (Kyro Ka x Baccara), owned by Amman Stables, with 90.7 points. Pypmly Satin (TF Pymeeke x Satin Fire) owned by Mr. Nofal Kahook with 89.9 and Amjan Hammad followed. Rafia (Pobeditel x Rafaq), owned by H.E. Mr. Talal Al Saleh - Royal Stables, was fourth, followed by Mostly Roses SSA (ML Mostly Padron x Desert Rose SSA), with 88.1 points.*

*The 7 – 9 year old mares category had 4 entries. The winner was the beautiful and typical Saafiyah (Hlayyil Ramadan x Safaa) with 89.9 points. Kuhaylah Maar Hala (Richter MH*



Junior Male Gold Champion: SHANNAN EL MADAN

partecipanti. La vincitrice della classe, con 91.1 punti, è stata Mariana BPA (da Odyssey Sc x Psyches Fantasy), di proprietà del Sig. Nofal Kahook NK dalla Giordania. La seconda posizione, con 90.9 punti, se l'è aggiudicata Katherina BPA (da Meridien x Khayla), sempre di proprietà del Sig. Nofal Kahook. Segue Rah Fantasy (da Radere x Magnums Caress Ia).

La classe successiva, quella delle fattrici di 5 e 6 anni, con 11 partecipanti, è stata vinta, con ben 91.9 punti, dalla bellissima "grigia" TS Madeleine (da Ansata Sinan x Thee Sharaq), che ha distaccato la seconda classificata, per un totale di 90.7 punti, Kyjara (da Kyro Ka x Baccara), dell'Amman Stables. La terza posizione è stata assegnata, con 89.9 punti, a Psymply Satin (da TF Psymeekhe x Satin Fire), del Sig. Nofal Kahook e da Amjan Hammad. Si è aggiudicata la quarta posizione Rafia (da Pobeditel x Rafaq), di proprietà di H.E. Mr Talal Al Saleh, The Royal Stables. Subito dopo, con 88.1 punti, Mostly Roses SSA (da ML Mostly Padron x Desert Rose SSA).

La classe delle fattrici da 7 a 9 anni aveva 4 partecipanti. La vincitrice di questa categoria è stata la bellissima e tipica Saafiyah (da Hlayyil Ramadan x Safaa), che ha preso ben 89.9 punti. Seconda classificata Kuhaylah Maar Hala (da Richter MH x Three China Doll), di Said Khair Stables, seguita, con 87 punti, da Hafeedat Farhan (da Eid Jaafar x Hakima).

*x Three China Doll), owned by Said Khair Stables took second place. Hafeedat Farhan (Eid Jaafar x Hakima), with 87 points, followed.*

*The winner of the 10 year and over mares was the flea-bitten mare Gho Gha (Nadir 1 x Grojka), an 18 year old mare with a perfect body. She was bred by Tersk Stud in Russia and is owned by The Royal Stables. The second place went to the chestnut mare Maleika (Abakan x Miradorwa), owned by Mr. Talal Al Saleh. Rahaf (Hlayyil Ramadan x Raheefah) followed.*

*The 4-6 year old stallions category had 4 entries. The winner of this category was Khidaro, bred by Sax Arabians and owned by Mr. Nofal Kahook NK. Khidaro was also the winner of the day's Silver Medal. Second place - with 90.5 points - was taken by Taj Tai (Three Desperado x Taj Emerald Bay), owned by Mr. Mohamed Al Da'Aja. Third place went to Al Bourak (El Thay Mansour Maleikia).*

*The 7 - 9 year old stallions category was won - with 90 points - by Impressionante LDV (Imtaarif x Amurah). Al Arabi (Shamekh Al Shaqab x Maushouka), owned by The Royal Stables, came second. Maddah (Eid Jaafar x Mashouka) took third place.*

*The last category of this very long day was the 7 years old and over stallions category - with 7 entries. The winner was - with 91.8 points - Hlayyil Ramadan (Kamar El Zaman x*



**Senior Male Gold Champion: HLAYYIL RAMADAN\*\*\***

L'ultima categoria, delle fattrici, era quella delle fattrici di oltre 10 anni, vinta dalla grigia trottinata e dal corpo perfetto Gho Gha di 18 anni (da Nadir 1 x Grojka), allevata in Russia Tersk Stud e di proprietà di The Royal Stables. Seconda classificata, la fattrice saura Maleika (da Abakan x Miradowa), del Sig. Talal Al Saleh, seguita da Rahaf (da Hlayyil Ramadan x Raheefah), in terza posizione.

La categoria degli stalloni da 4 a 6 anni aveva 4 partecipanti. Il vincitore di questa categoria è stato Khidaro, allevato da Sax Arabians, di proprietà di Mr. Nofal Kahook NK anche vincitore della Medaglia d'Argento di questa giornata. Al secondo posto, con 90.5 punti, Taj Tai (da Three Desperado x Taj Emerald Bay), di proprietà del Sig. Mohhamed Al Da'Aja, mentre Al Bourak (da El Thay Mansour x Maleikia) si è classificato terzo.

La classe degli stalloni di 7 e 9 anni è stata vinta, con 90 punti, da Impressionante LDV (da Imtaarif x Amurah). La seconda posizione se l'è aggiudicata Al Arabi (da Shamekh Al Shaqab x Maushouka) di The Royal Stables, seguito da Maddah (da Eid Jaafar x Mashouka) che si è aggiudicato la terza posizione.

L'ultima classe di questa lunga giornata è stata quella degli stalloni di oltre 7 anni, con 7 partecipanti. Il primo classificato, con ben 91.8 punti, è stato Hlayyil Ramadan

*Haboub), owned by The Royal Stables. He was also Gold Champion. Second place was taken – with 98 points – by SS Barabas (Simeon Semini x SS Balzani), owned by H.E. Mr. Abd El Hamid Al Saleh, The Royal Stables. The third place – with 88.8 points – went to Rimsh El Eyoun, followed by Haleem.*

*The Middle East Championship and Top Ten took place during the third day of the show on Sunday 10th October.*

*The Championship started with the fillies. The title of Champion Filly went to the very typical Almasa (Monarcos DD x Jarwaahir), owned by HRH Prince Hussein. The Silver Medal was won by Sonora Star BPA owned by Al Jamal Arabians. She was also the winner of the 3 year old fillies category. Di Calabria NK, owned by Nofal Kahook NK, took Bronze.*

*The Top Ten Fillies also included: Mystica Cleopatra, Magnum Dynasty, Hoor, Ms Love Song, Dolce Cayenne VLA, Yoomna e Salma Al Mohamedia.*

*The Champion Colt – unanimously chosen by the judges – was Shannan El Madan, owned by the Al Mohamedia Stud in Saudi Arabia. He was also the winner of the 3 year old colts category. Andro, bred by M.Byatt and owned by Al Mohamedia Stud was reserve Champion. The Bronze Medal was taken by Mastro Al Jamal of Al Jamal Arabians.*

*The Top Ten Colts also included: Matrix NK, Asheq MD, Al*



Senior Female Gold Champion: TS MADELEINE

(da Kamar El Zaman x Haboub), di The Royal Stables che si è aggiudicato anche l'Oro. La seconda posizione, con 98 punti, è stata assegnata a SS Barabas (da Simeon Semini x SS Balzani) di H.E. Mr. Abd El Hamid Al Saleh, The Royal Stables. Rimsh El Eyoun, con 88.8 punti, si è qualificato terzo, seguito da Haleem.

Nella terza giornata dello show, il 9 ottobre, si è svolto il Campionato e la Top Ten del Middle East Championship.

Il primo Campionato è stato quello delle puledre. Il titolo di Campionessa è stato assegnato alla tipica Almasa (da Monarcos DD x Jawaahir), di proprietà HRH Prince Hussein, vincitrice della categoria puledre di 3 anni. La Medaglia d'Argento è stata assegnata a Sonora Star BPA, di proprietà dell'Al Jamal Arabians. La medaglia di Bronzo se l'è aggiudicata Di Calabria NK del Sig. Nofal Kahook NK.

La Top Ten era formata anche da: Mystica Cleopatra, Magnum Dynasty, Hoor, Ms Love Song, Dolce Cayenne VLA, Yoomna e Salma Al Mohamedia.

Il titolo di Campione Puledri è stato assegnato all'unanimità al vincitore della classe puledri di 3 anni, Shannan El Madan, di proprietà dell'Al Mohamedia Stud in Arabia Saudita. Medaglia d'Argento al puledro di due anni Andreo, allevato da M. Byatt, di proprietà dell' Al Mohamedia Stud, il Bronzo aggiudicato a Mastro Al

Sa'Eedi, MS Maverick, Saheel Al Khair, Neeshan and Saif Al Mohamadia.

*The Judges had no doubts about who was to be the Champion and unanimously chose the beautiful gray mare – with a coat as white as snow - TS Madeleine who made the day for the whole staff of the Saudita Al Mohamedia Stud. The Silver medal was won by Marianna BPA owned by Mr. Nofal Kahook. She was also the winner of the 4 year old mare category. Katherina BP, also owned by Mr. Nofal Kahook, won the Bronze Medal.*

*The Top Ten also included: Gho Gha, Psymply Satin, Rah Fantasy, Saafyiah, Drops of Jupiter and Harmony.*

*The stallions Championship finished with the victory of Hlayyil Ramadan, unanimously chosen by the Judges and loudly applauded by the staff of The Royal Stables. Khidaro owned by Mr. Nofal Kahook was Reserve Champion. The bay stallion Taj Tai, owned by Mr. Mohammed Al Da'Aja, took Bronze.*

*The Top Ten Stallions also included: Impressionante LDV, SS Barabas, Al Arabi, Rimsh El Eyoun, Haleem, Maddaah, Al Bourak.*

*Our congratulations go to the organizers who were – together with the competitors and the Judges – loudly applauded by the numerous and enthusiastic public. Many breeders led on by the enthusiasm of The Royal Stables staff, started dancing the traditional dance of Jordan holding hands in the middle of the show ring!*



### Jamal dell' Al Jamal Arabians.

La Top Ten era formata anche da: Matrix NK, Asheq MD, Al Sa'Eedi, MS Maverick, Saheel Al Khair, Neeshan e Saif Al Mohamadia.

I giudici non hanno espresso alcun dubbio sulla vincitrice del Campionato fattrici e hanno assegnato all'unanimità il titolo di Campionessa alla bellissima fattrice grigia TS Madeleine, dal mantello bianco come neve, che fregia d'orgoglio l'intero staff dell'Allevamento Saudita Al Mohamedia. La Medaglia d'argento è stata assegnata alla vincitrice della categoria fattrici di 4 anni, Marianna BPA del Sig. Nofal Kahook. Il Bronzo per Katherina BPA, anch'essa di proprietà del Sig. Nofal.

La Top Ten era formata anche da: Gho Gha, Psymply Satin, Rah Fantasy, Saafyiah, Drops of Jupiter e Harmony.

Il Campionato degli Stalloni si è concluso con la vittoria assegnata, all'unanimità dai giudici, di Hlayyil Ramadan con enfasi dello staff di The Royal Stable. Il titolo di Riserva Campione è stato assegnato a Khidaro del Sig. Nofal Kahook. L'Argento è stato conquistato dallo stallone baio Taj Tai del Sig. Mohammed Al Da'Aja.

La Top Ten Stalloni era formata anche da: Impressionante LDV, SS Barabas, Al Arabi, Rimsh El Eyoun, Haleem, Maddaah, Al Bourak.

Alla fine dello show, il pubblico numeroso ed entusiasta, ha applaudito partecipanti, organizzatori e Giudici, ai quali vanno i nostri più sentiti complimenti. Subito dopo, all'interno dello Show ring, molti allevatori, "contagiati" dalla gioia dello staff di The Royal Stables, si sono cimentati nel tradizionale ballo Giordano tenendosi per mano!





Middle East Championship - Jordan 2010  
**Junior Female Gold Champion**



**Almasa (Monarcos DD x Jawaahir)**



**Silver**

**Sonora Star BPA**

(Star Ghazal x Psymply Red VF)



**Di Calbria NK**  
(FSF Jesse James x Vanessa MLR)

**Bronze**

# Junior Male Gold Champion



**Shannan El Madan (Shael Dream Desert x Perla K)**



**Silver**

**Andreo**

(Besson Carol x MFA Annie's Song)



**Mastro Al Jamal**  
(Selket Marque x Vivacious X)

**Bronze**

Middle East Championship - Jordan 2010  
**Senior Female Gold Champion**



**TS Madeleine (Ansata Sinan x Thee Sharaqa)**



**Silver**  
**Marianna BPA**  
(Odyssey SC x Psyches Fantasy)



**Kyjara**  
(Kyro Ka x Baccara)  
**Bronze**

# Senior Male Gold Champion



**Hlayyil Ramadan\*\*\* (Kamar El Zaman x Haboub)**



**Silver**

**Khidaro**  
(Khidar x Crown Muscosa)



**Taj Tai**  
(Thee Desperado x Tai Emerald Bay)

**Bronze**